

English Language Proficiency Standards' Introduction

The *Revised Missouri English Language Proficiency Standards and Grade Level Expectations* document is a work-in-progress. It is the intent that educators who use the document suggest additions as well as changes and substitutions for the progress indicators, activities, and linguistic elements.

Structure:

The national TESOL PreK-12 English Language Proficiency Standards serve as our ELP Standards. The document focuses on the Missouri Grade Level Expectations (GLEs) which are the content-area benchmarks to which we teach and measure student achievement in this state. Each GLE has been broken down to each bullet within the GLE. For each bullet, there is a progress indicator and a suggested assessable activity. These are written for five language proficiency levels. In addition, many ELP GLEs have a linguistic component and/or academic language to be taught. Because this is a working document, teachers' suggested additions to this piece will be greatly appreciated.

Educators will benefit from knowing the following when using the Missouri ELP Standards:

Background Information:

- ELLs start their learning at their proficiency level as indicated by the results of the last English language proficiency test.
- The GLEs do not have to be taught or met sequentially. However, since they are progressive and developmental in nature, teachers need to begin the ELL's instruction at his/her *English language proficiency level* rather than his/her grade level, *which may mean addressing GLEs from previous grade levels first*, once the students's needs are identified.
- Activities for each Progress Indicator are not prescriptive, merely examples; there are as many variations on these activities as the teacher can imagine. However, any activity designed must address the Progress Indicator and the GLE.
- The Progress Indicator is a way to assess ELL's performance to meet the GLE at the student's *language proficiency level*.

An Example the ELP Standards and GLEs:

- Below the Knowledge Standard from the *Show-Me Standards* is highlighted in red. The Grade Level Expectation (GLE) is highlighted in bright green. The Language Proficiency Level is highlighted in yellow.
- Each activity and progress indicator have the following components: a language function, a topic of or context of interaction, language complexity and support. (Note: The language complexity is embedded in each proficiency level.).

2 Develop and apply skills and strategies to comprehend, analyze and evaluate fiction, poetry and drama from a variety of cultures and times					
C	Grade 7				
Text Elements	Use details from text to <ul style="list-style-type: none"> identify plot and sub-plot, theme and various types of conflict 				
	Basic Beginner	High Beginner	Low Intermediate	High Intermediate	Advanced/Proficient
	Identify the plot of a modified text read by the teacher with visual and peer support.	Describe and label the plot of the modified text using phrases with peer and teacher support.	Illustrate sub-plot, theme, and conflict from a modified short story with peer and teacher support.	Differentiate components of the main plot and sub-plots, conflicts and theme of a modified text with peer support.	Discuss components of the main plot and sub-plots, conflicts and of a modified text with peer support.
	Activity: Complete a storyboard with a partner after teacher modeling.	Activity: Plot outline of story using sentence strips in sequential order with a partner after teacher modeling.	Activity: Plot outline on a graphic organizer. Use story events and time lines with a group after teacher modeling.	Activity: Plot outline of a short story with a partner; include main and subplots, conflict(s) and theme.	Activity: Find examples from text that illustrate major and minor conflicts between and among characters with a partner.
	Vocabulary: plot characters, problems, solutions, where, Stem: "First...." "Second...etc"	Vocabulary: conflict, change, setting, future, past, present	Vocabulary: main character, sub-plot, theme, main idea, resolution, turning point. Stems: "The main plot is ____." "The theme is ____." "The sub-plot is ____."	Vocabulary: climax, resolution Stems: "The climax occurred (or happened) when ____." "The resolution occurs when ____."	Vocabulary: conflict Stem: "The main conflict of the story is <i>man against</i> ____."
ST	CA 2 1.6, 2.4, 3.4, 3.5, 3.7, 3.8, 3.1				
FR	I 1d-c, 3c, II 1b, 1d, 2a, 1e, III 1a, g-h, 2a-b, IV 2b-c, 5-8				

Note: ST refers to the *Show-Me Standards* document; FR refers to the Missouri Curricular Frameworks document.

General Information about English Language Learners:

- ELLs begin at a specific proficiency level as indicated on an English Language Proficiency screening test.
- Provide a picture dictionary, an ESL dictionary an ESL thesaurus and native language dictionary (if possible) and when appropriate at each level.
- The following are some skills, grammar and usage that might be very difficult for ELLs because these are so different or do not exist in their language(s):
 - Directionality of print (reading from right to left, back to front, and bottom to top)
 - Yes/no question format
 - Punctuation and capitalization rules
 - Sounds and blends
 - Word order
 - Plurals
 - Pronoun agreement
 - Spelling rules

Cultural differences can impact ELLs' understanding of U.S. schools, their learning and their academic performance. The following are some areas where cultures behave differently:

- Eye contact with authority figure
- Proximity
- Age and gender groupings
- Copying work from classmates
- Inflection and pacing of speaking
- Gestures

Suggestions for additions or revisions should be submitted to